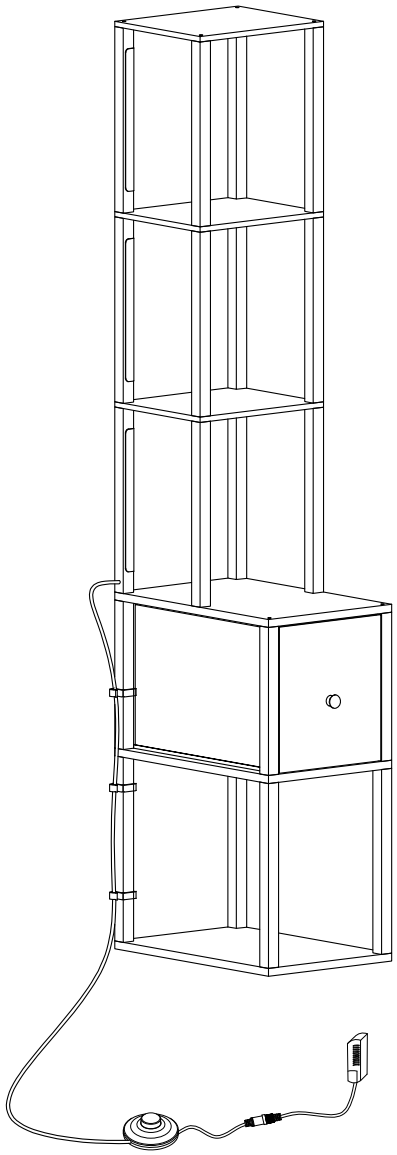
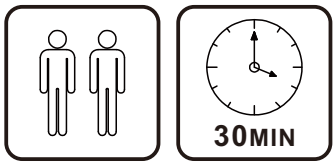
IN250200206V03_UK_FR_DE_ES_PT_IT

B31-551V70_B31-551V90





EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.
FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.
ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.
PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.
DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.
IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

EN

Specification

Model	B31-551V70
Max power(Bulb)	15W
Adapter input	AC220-240V~ 50Hz
Adapter output	⎓ 24V/1.0A 24W

CAUTION

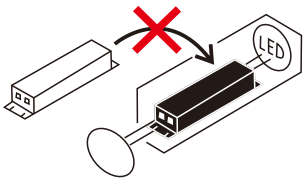
- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- Do not connect the chain to the supply while it is in the packaging.
- **INDOOR USE ONLY**
- Keep out of reach of children and animals.
- Do not use in the bathroom or damp places.
- Place the lamp on a flat surface and ensure it is placed away from any flammable materials.
- Before cleaning the lamp, ensure it is switched off.
- Do not pull the plug out of the socket with wet hands.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not touch light bulb while fixture is turned on.
- Never look directly at a lit bulb.
- **Notice: Do not repeatedly turning the light on and off.**

CARE INSTRUCTIONS:

- Unplug lamp before cleaning.
- Wipe clean with a soft, dry cloth or static duster.
- Always avoid the use of harsh chemicals or abrasive cleaners as they may cause damage to the fixture's finish.

*** Do not discard any contents until after assembly is complete to avoid accidentally discarding small parts or hardware.**

- **This product contains a light source of energy efficiency class <F>.**



FR

Spécification

Modèle	B31-551V90
Puissance Max (Ampoule)	15W
Entrée Adaptateur	AC220-240V~ 50Hz
Sortie Adaptateur	⎓ 24V/1,0A 24W

MISE EN GARDE

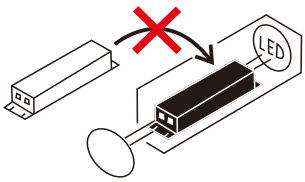
- La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de sa vie, le luminaire entier doit être remplacé.
- Ne pas brancher la guirlande sur son alimentation lorsqu'elle est dans son emballage.
- **À USAGE INTÉRIEUR EXCLUSIVEMENT**
- Tenir hors de portée des enfants et des animaux.
- Ne pas utiliser dans la salle de bains ou dans des endroits humides.
- Placez la lampe sur une surface propre et assurez-vous qu'elle soit placée à l'écart de toute matière inflammable.
- Avant de nettoyer la lampe, assurez-vous qu'elle soit eteinte .
- Ne tirez pas la prise avec les mains mouillées.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Évitez de toucher l'ampoule pendant que le luminaire est sous tension.
- Évitez toujours de regarder directement une ampoule allumée.
- Remarque : N'allumez pas et n'éteignez pas la lumière à plusieurs reprises.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN :

- Déconnectez le luminaire avant de le nettoyer.
- Essuyez-le proprement à l'aide d'un chiffon doux et sec ou d'un essuie-meuble statique.
- Évitez toujours d'utiliser des produits chimiques forts ou agents nettoyants abrasifs, car ils pourront endommager la finition du luminaire.

*** Ne jetez pas le contenu avant d'avoir terminé l'assemblage afin d'éviter de jeter accidentellement de petites pièces ou des accessoires matériels.**

- **Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.**



DE

Spezifikationen

Modell	B31-551V90
Max. Leistung (Glühbirne)	15W
Adaptereingang	AC220-240V~ 50Hz
Adapterausgang	⎓ 24V/1.0A 24W

VORSICHT

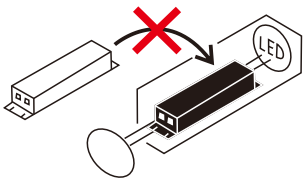
- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.
- Die Leuchtkette darf nicht an die Netzversorgung angeschlossen werden, wenn sie noch in der Verpackung ist.
- **NUR ZUR VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN**
- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.
- Nicht im Badezimmer oder in feuchten Räumen verwenden.
- Stellen Sie die Lampe auf eine ebene Fläche und halten Sie sie von brennbaren Materialien fern.
- Vergewissern Sie sich vor dem Reinigen der Lampe, dass sie ausgeschaltet ist.
- Ziehen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Berühren Sie die Glühbirne nicht, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
- Schauen Sie nie direkt in eine leuchtende Glühbirne.
- **Beachten Sie: Schalten Sie die Leuchte nicht wiederholt ein und aus.**

PFLEGEHINWEISE:

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker.
- Wischen Sie das Leuchtmittel mit einem weichen, trockenen Tuch oder einem Staubtuch ab.
- Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Chemikalien oder Scheuermitteln, da diese die Oberfläche der Leuchte beschädigen können.

*** Entsorgen Sie jeglichen Inhalt erst nach Abschluss der Montage, um ein versehentliches Entsorgen von Kleinteilen oder Hardware zu vermeiden.**

• Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>.



ES

Especificaciones

Modelo	B31-551V90
Potencia máxima (Bombilla)	15W
Adaptador de entrada	AC220-240V~ 50Hz
Adaptador de salida	⎓ 24V/1.0A 24W

PRECAUCIÓN

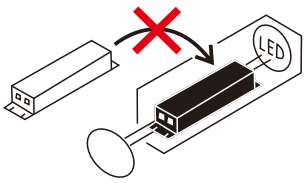
- La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz llegue al final de su vida útil, toda la luminaria deberá ser reemplazada.
- No conecte la cadena al suministro mientras esté en el embalaje.
- **USO SOLO EN INTERIORES**
- Mantener fuera del alcance de los niños y animales.
- No lo use en el baño o en lugares húmedos.
- Coloque la lámpara sobre una superficie limpia y asegúrese de que está colocada lejos de cualquier material inflamable.
- Antes de limpiar la lámpara, asegúrese de que esté apagada.
- No tire del enchufe con las manos mojadas.
- Si el cable de suministro está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar un peligro.
- No toque las bombillas mientras el aparto esté encendido.
- Nunca mire directamente a una bombilla encendida.
- **Aviso: No encienda y apague la luz repetidamente.**

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

- Desenchufe la lámpara antes de limpiarla.
- Limpie con un paño suave y seco o un plumero estático.
- Evite siempre el uso de productos químicos agresivos o limpiadores abrasivos, ya que pueden dañar el acabado del aparato.

*** No deseche ningún contenido hasta que se haya completado el montaje para evitar desechar accidentalmente piezas pequeñas o herrajes.**

- **Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética <F>.**



PT

Especificações

Modelo	B31-551V90
Potência máxima (Lâmpada)	15W
Voltagem de entrada	AC220-240V~ 50Hz
Voltagem de saída	⎓ 24V/1.0A 24W

DEPÓSITO

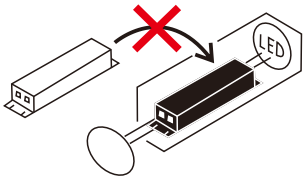
- A fonte de luz deste luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim de sua vida útil, toda a luminária deverá ser substituída.
- Não conecte a corrente ao fornecimento enquanto estiver na embalagem.
- **USO APENAS EM INTERIORES**
- Manter fora do alcance das crianças e dos animais.
- Não utilizar na casa de banho ou em locais húmidos.
- Coloque o candeeiro numa superfície plana e certifique-se de que está afastado de quaisquer materiais inflamáveis.
- Antes de limpar o candeeiro, certifique-se de que está desligado.
- Não retire a ficha da tomada com as mãos molhadas.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoas igualmente qualificadas para evitar riscos.
- Não tocar na lâmpada enquanto o aparelho estiver ligado.
- Nunca olhar diretamente para uma lâmpada acesa.
- **Aviso: Não ligar e desligar repetidamente a luz.**

INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO:

- Desligue a lâmpada da tomada antes de a limpar.
- Limpe com um pano macio e seco ou com um espanador estático.
- Evite sempre a utilização de produtos químicos agressivos ou de produtos de limpeza abrasivos, pois podem danificar o acabamento do aparelho.

*** Não descartar qualquer conteúdo até que a montagem esteja concluída para evitar descartar acidentalmente pequenas peças ou ferragens.**

• Este produto contém uma fonte de luz de classe de eficiência energética <F>.



IT

Specifiche

Modello	B31-551V90
Potenza massima (Lampadina)	15W
Ingresso adattatore	AC220-240V~ 50Hz
Uscita adattatore	⎓ 24V/1.0A 24W

ATTENZIONE

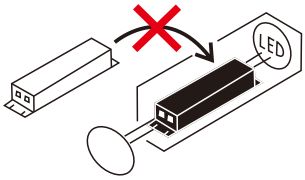
- La fonte luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la fonte luminosa raggiunge la fine della sua vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
- Non collegare la catena all'alimentazione mentre è nell'imballaggio.
- **SOLO PER USO INTERNO**
- Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali.
- Non utilizzare in bagno o in luoghi umidi.
- Posizionare la lampada su una superficie piana e accertarsi che sia posizionata lontano da qualsiasi materiale infiammabile.
- Prima di pulire la lampada, assicurarsi che sia spenta.
- Non tirare la spina dalla presa con le mani bagnate.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone similmente qualificate per evitare pericoli.
- Non toccare la lampadina quando l'apparecchio è acceso.
- Non guardare mai direttamente la lampadina accesa.
- Attenzione: Non accendere e spegnere ripetutamente la lampadina.

ISTRUZIONI PER LA CURA:

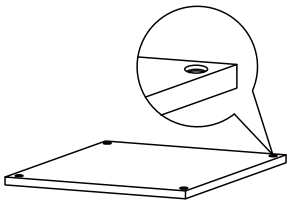
- Scollegare la lampada prima di pulire.
- Pulire con un panno morbido e asciutto o con uno spolverino statico.
- Evitare sempre di usare prodotti chimici aggressivi o detergenti abrasivi perché potrebbero danneggiare la finitura dell'apparecchio.

*** Non gettare qualsiasi contenuto fino a quando non è completato l'assemblaggio, per evitare di gettare accidentalmente piccole parti o accessori.**

- **Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.**

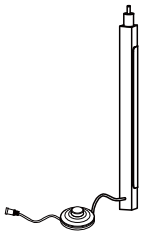


A x 1



B x 2

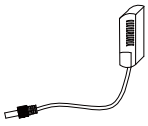
C1 x 1



C2 x 1

C3 x 1

D x 1



E1 x 9

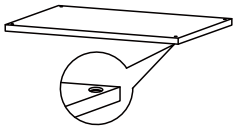
25*392mm

E2 x 8

25*220mm

F x 1

G1 x 1



435*265*18mm

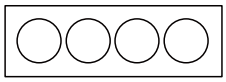
G2 x 1

435*265*9mm

G3 x 1

435*265*15.5mm

H x 4



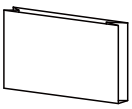
I1 x 2

I2 x12

J x10

K x 3

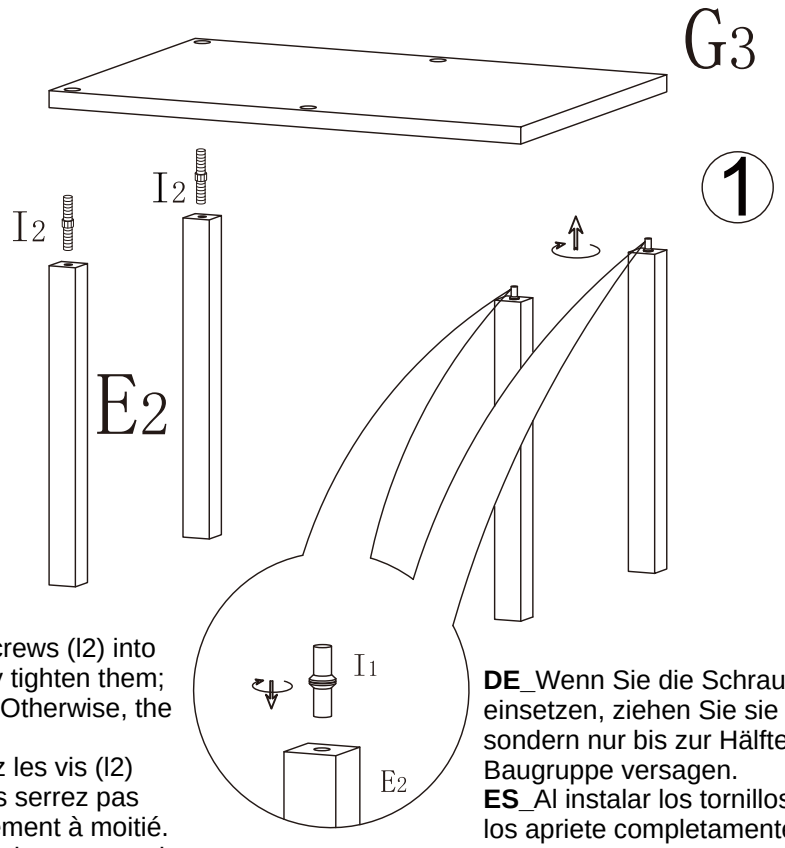
P1 x 1



P2 x 1

01

G3 x 1pcs
I1 x 2pcs
E2 x 4pcs
I2 x 2pcs

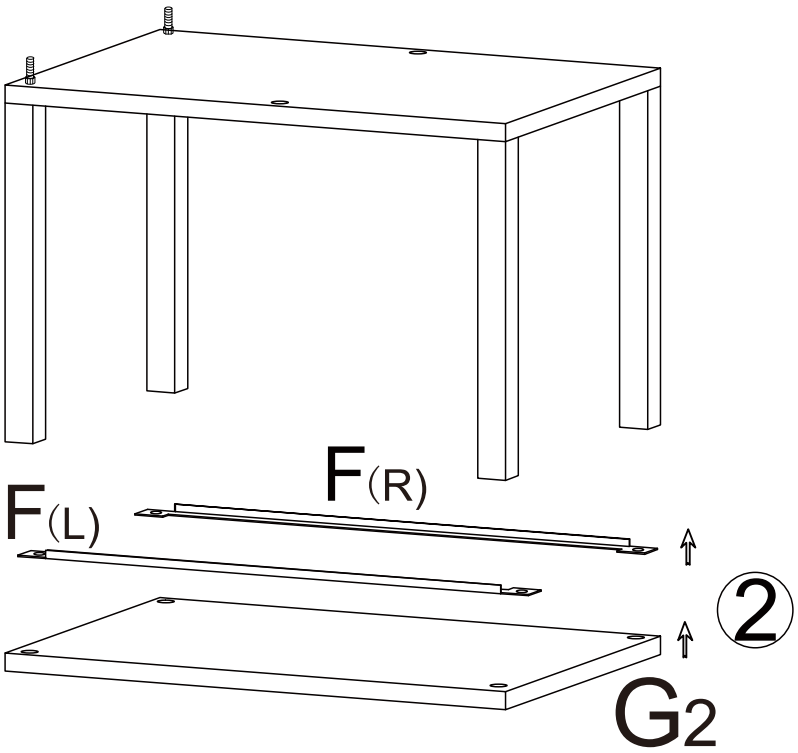


EN_When installing the screws (I2) into the tubes (E2), do not fully tighten them; only tighten themhalfway. Otherwise, the assembly may fail.
FR_Lorsque vous installez les vis (I2) dans les tubes (E2), ne les serrez pas complètement, mais seulement à moitié. Sinon, l'assemblage pourrait ne pas tenir.
IT_Quando si installano le viti (I2) nei tubi (E2), non serrarle completamente, ma solo a metà. In caso contrario, il montaggio potrebbe non funzionare correttamente.

DE_Wenn Sie die Schrauben (I2) in die Rohre (E2) einsetzen, ziehen Sie sie nicht vollständig fest, sondern nur bis zur Hälfte. Andernfalls kann die Baugruppe versagen.
ES_Al instalar los tornillos (I2) en los tubos (E2), no los apriete completamente; apriételos solo hasta la mitad. De lo contrario, el montaje podría fallar.
PT_Ao instalar os parafusos (I2) nos tubos (E2), não os aperte totalmente; aperte-os apenas até a metade. Caso contrário, a montagem poderá falhar.

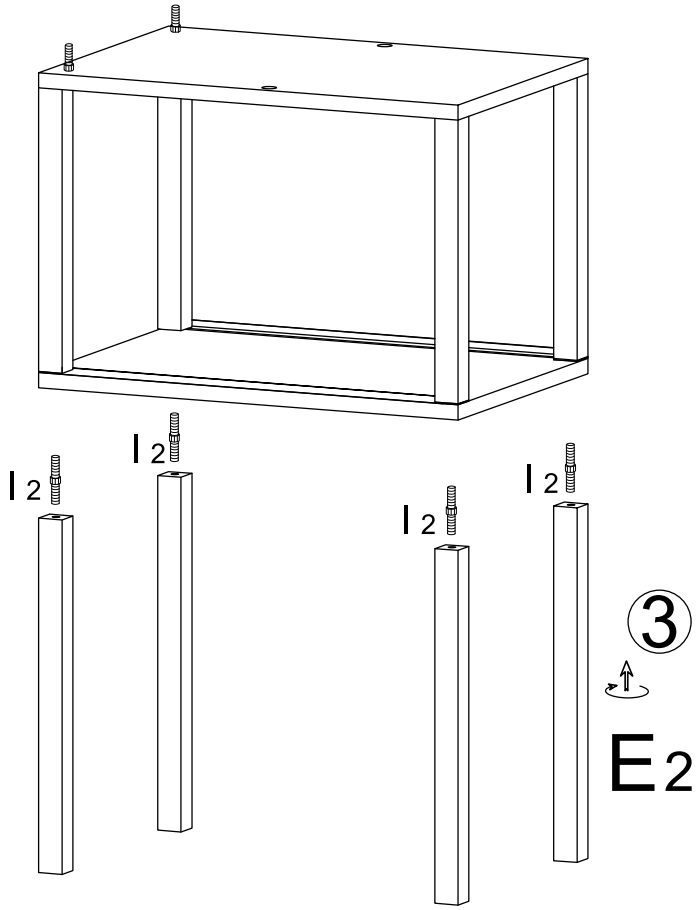
02

F(R) x 1pcs
F(L) x 1pcs
G2 x 1pcs



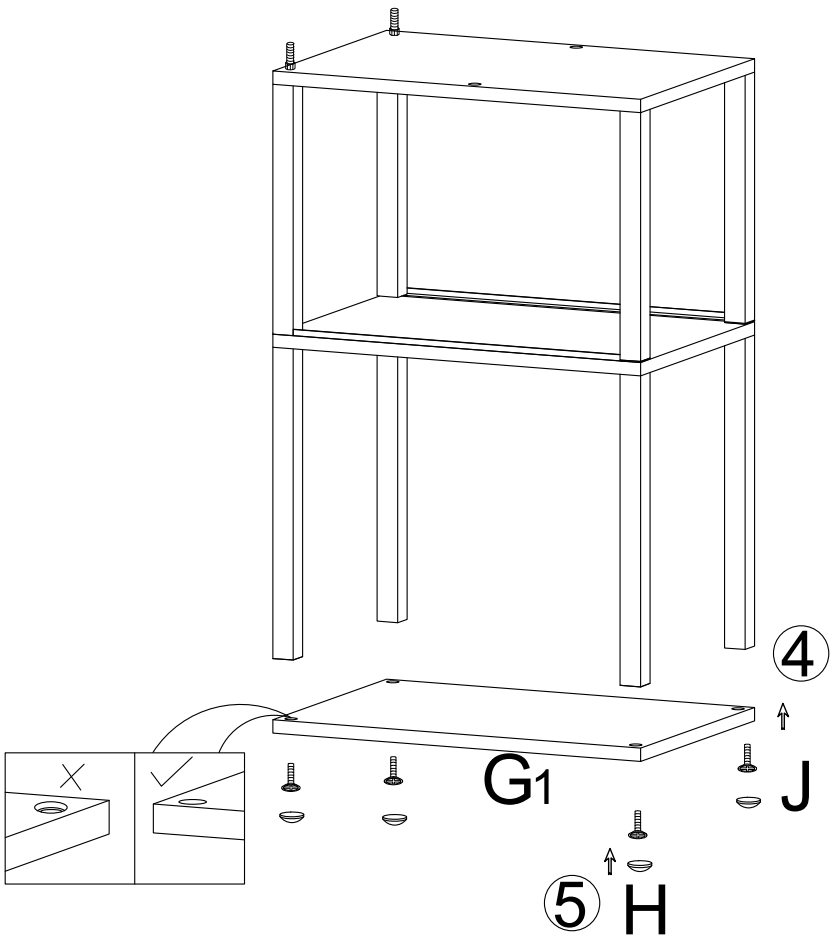
03

E 2 x 4pcs
I 2 x 4pcs



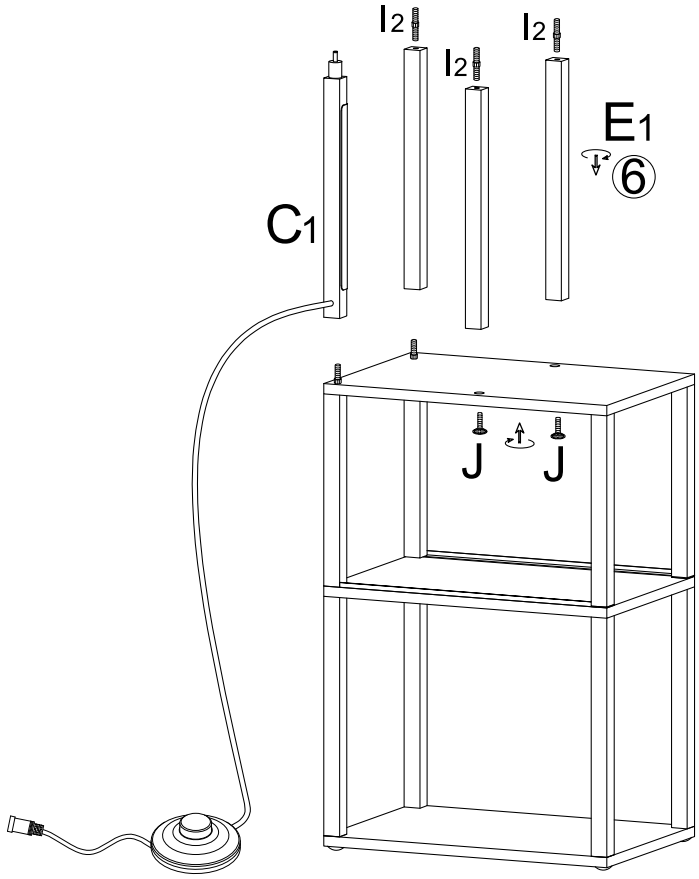
04

G 1 x 1pcs
J x 4pcs
H x 4pcs



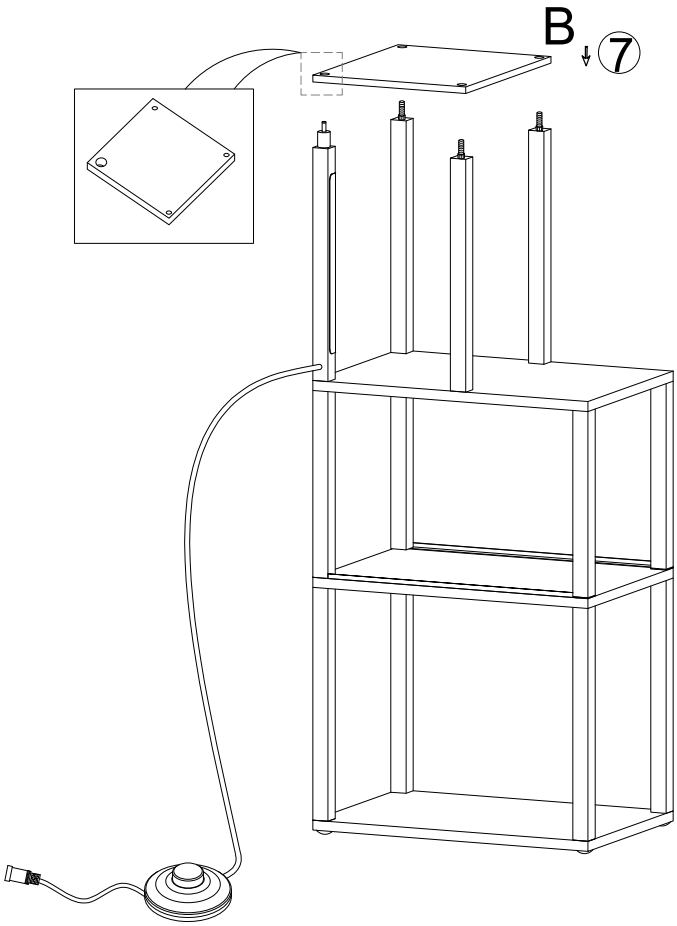
05

J x 2pcs
I 2 x 3pcs
E1 x 3pcs
C1 x 1pcs



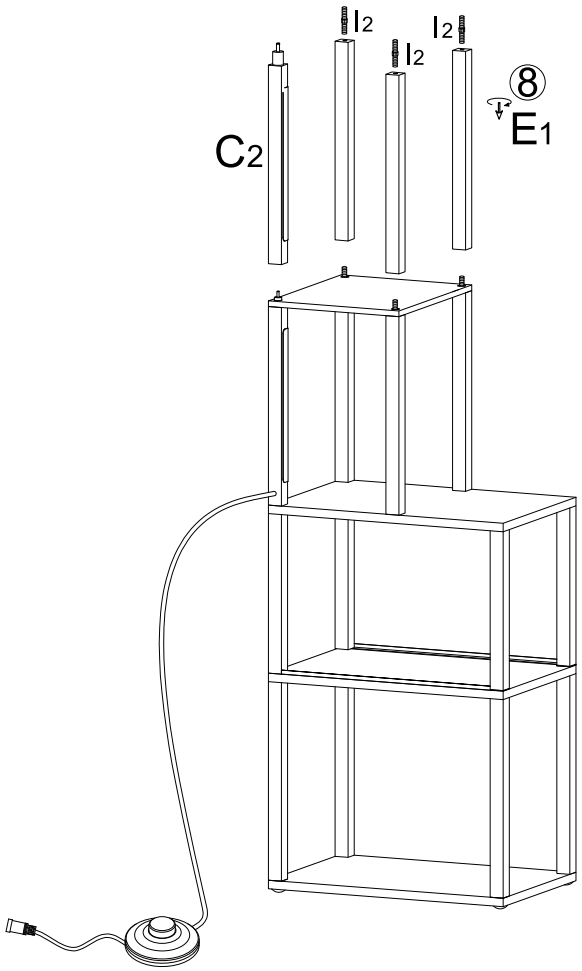
06

B x 1pcs



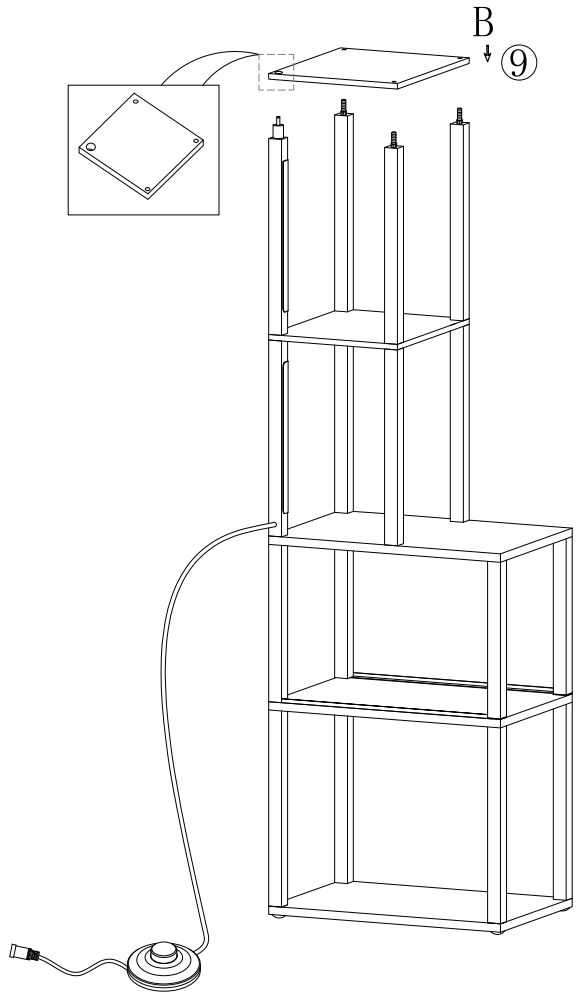
07

C2 x 1pcs
E1 x 3pcs
I 2 x 3pcs

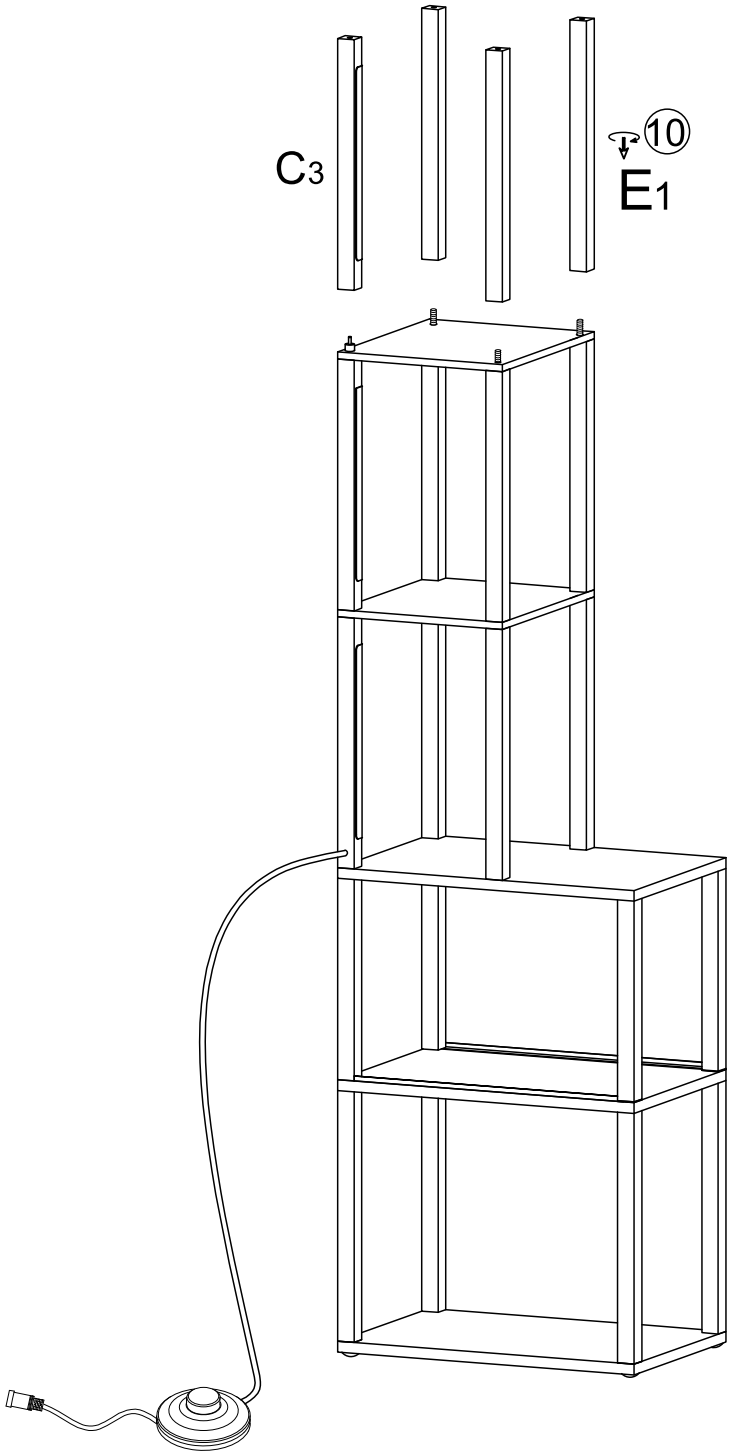


08

B x 1pcs

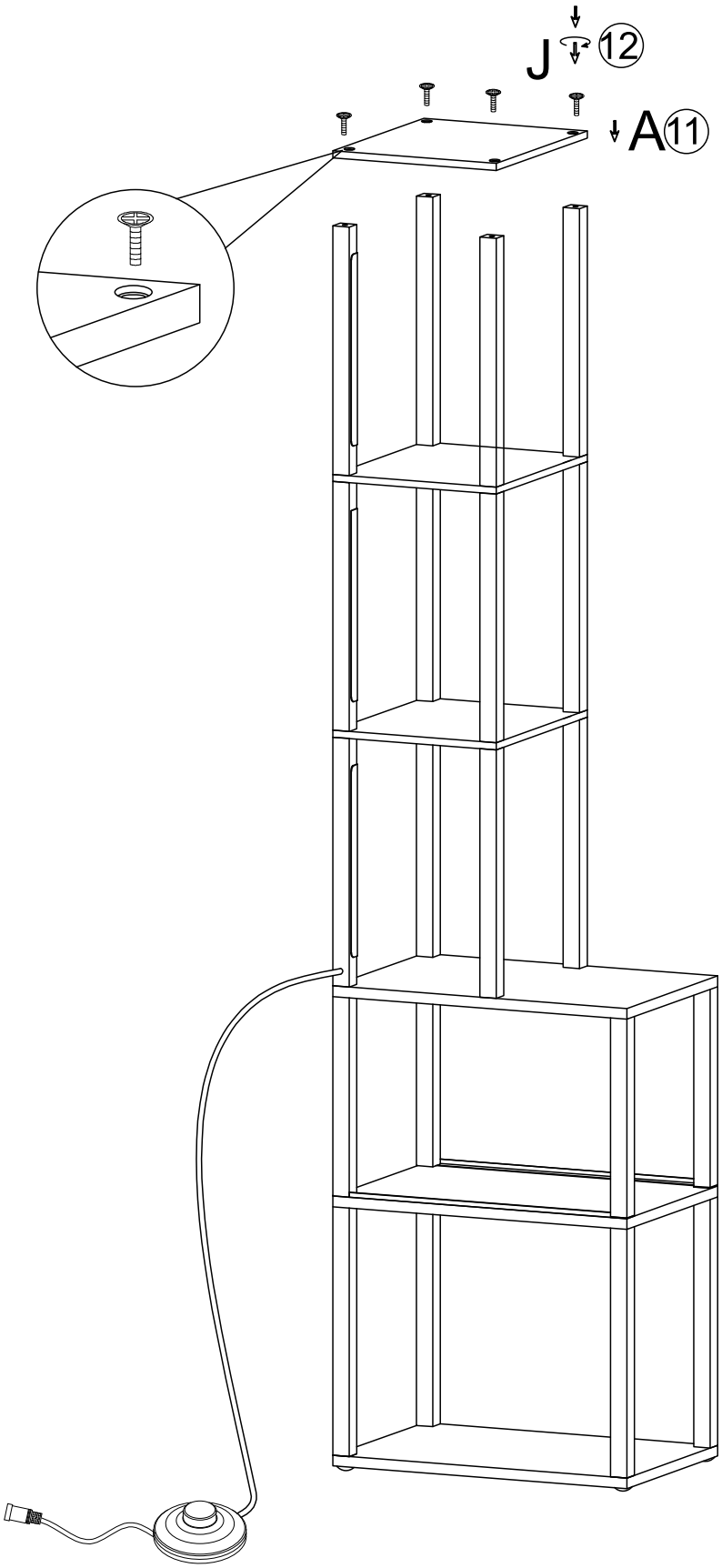


E 1 x 3pcs
C 3 x 1pcs

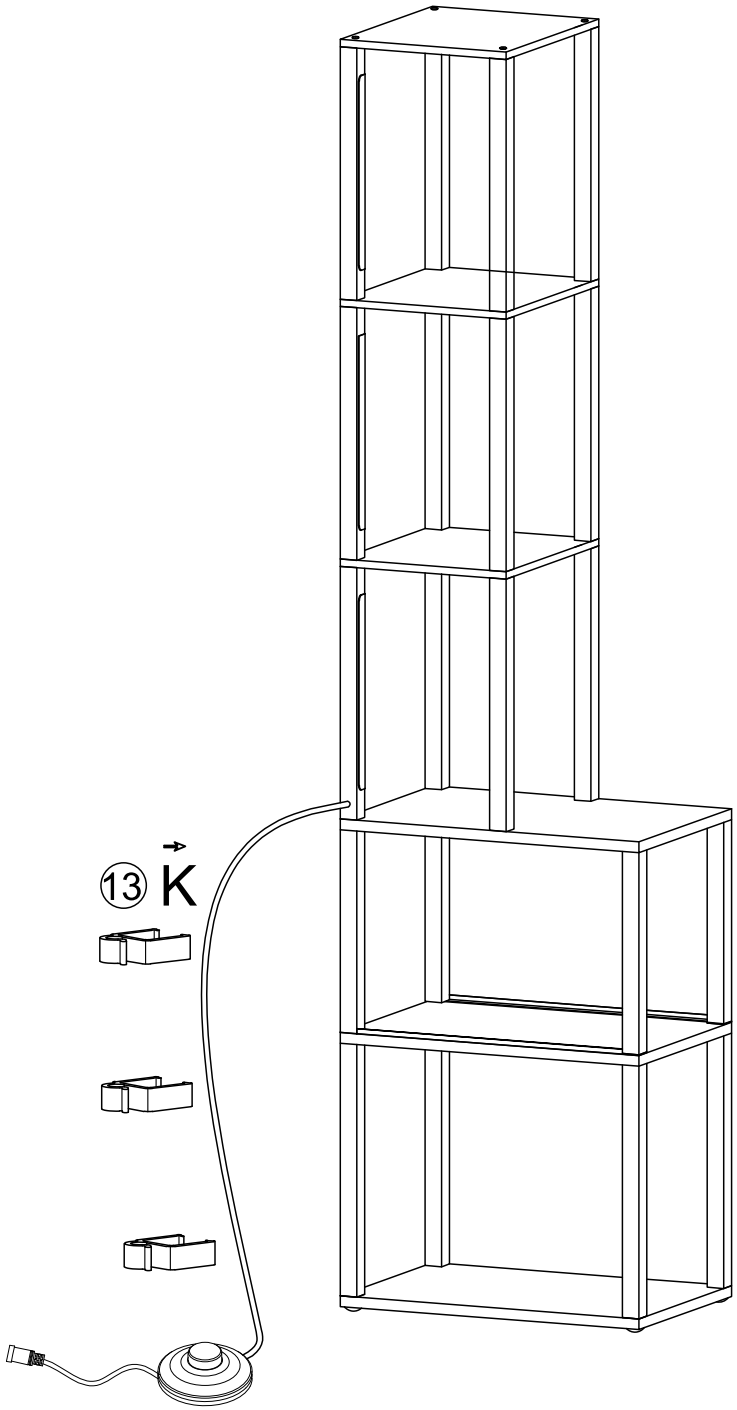


A x 1pcs

J x 4pcs

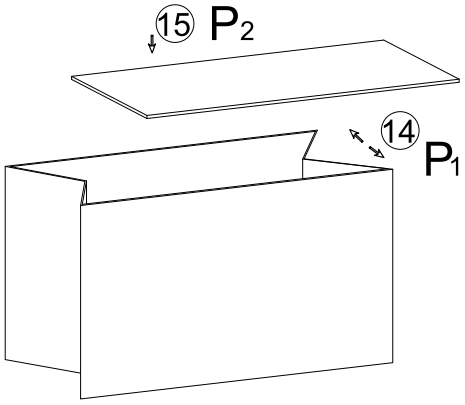


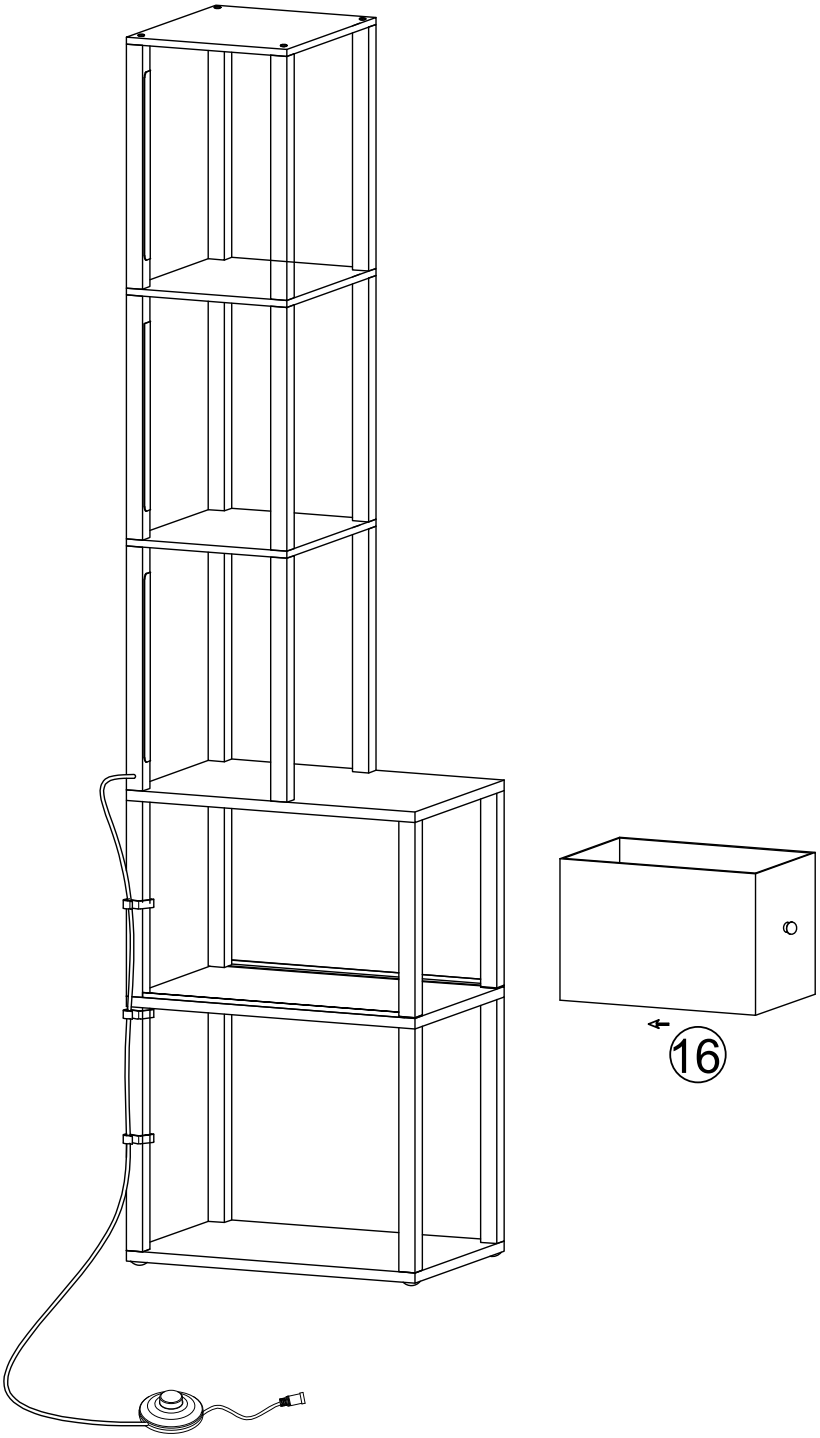
K x 3pcs



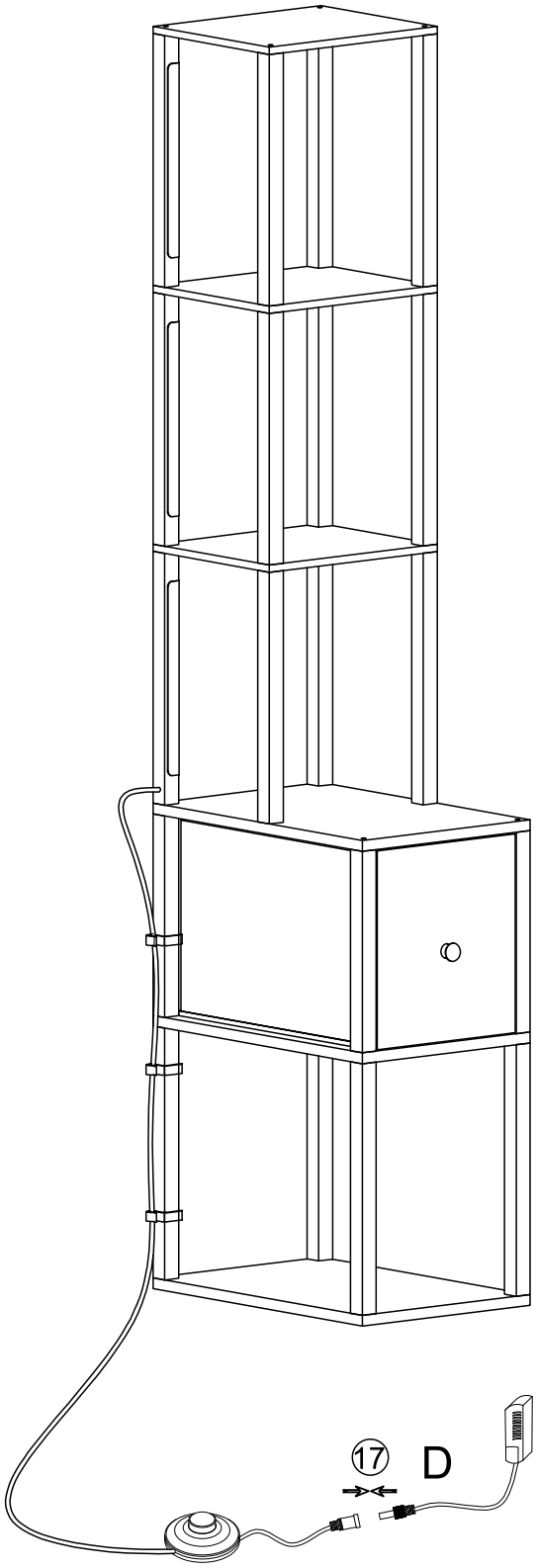
P1 x 1pcs

P2 x 1pcs





D x 1pcs



UK

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:

0044-800-240-4004

enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK Ltd
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
NN4 9FH
MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.
Nuestros datos de contacto son los siguientes:

0034-931294512

atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:
Spanish Aosom, S.L.
C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.
B66295775
atencioncliente@aosom.es
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.
Nos coordonnées sont les suivantes:

0033-1-84166106

aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH France
2,rue Maurice Hartmann
92130Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.
Os nossos dados de contacto são os seguintes:

0034-931294512

info@aosom.pt.

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.
Unsere Kontaktdaten stehen unten:

0049-0(40)-87408465

service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

0039-0249471447

clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom